

»Murakamis Texte zu lesen, ist einfach ein Vergnügen. Seine Sätze sind klar, kurz, präzise und trotzdem geheimnisvoll und vielschichtig.«

Hörbuchsprecher David Nathan

»Die Stadt und ihre ungewisse Mauer«: das neue Hörbuch zum 75. Geburtstag von Haruki Murakami

Haruki Murakami ist einer der wichtigsten Autoren unserer Zeit. Zu seinem 75. Geburtstag am 12. Januar 2024 erscheint sein neuer großer Roman »Die Stadt und ihre ungewisse Mauer« erstmals in deutscher Übersetzung von Ursula Gräfe. David Nathan liest das gleichnamige Hörbuch über eine verlorene Liebe, Selbstfindung und die Möglichkeit, Mauern zu überwinden.

Christin Dwertmann, Programmleitung Hörbuch Hamburg und Osterwoldaudio, über Haruki Murakami und sein Werk:

Haruki Murakami ist ein Weltautor bei uns im Programm, auf den wir sehr stolz sind und uns freuen, seine Werke als Hörfassungen herausbringen zu dürfen. Pünktlich zu seinem 75. Geburtstag erscheint nun endlich Murakamis großer neuer Roman. All seine Fans – und wir mit ihnen – haben lange darauf gewartet und werden am 12. Januar 2024 Buchhandlungen und Portale stürmen, um an seinem Ehrentag die ersten Zeilen von »Die Stadt und ihre unsichtbare Mauer« zu hören oder zu lesen. Verehrter Haruki Murakami, für Sie nur das Beste und der Dank für jede Zeile, die Sie uns schenken.

Ein irrlichternder Held am Ende der Welt – eine Reise zum Herzstück und Fluchtpunkt der Romanwelt Haruki Murakamis

Eine ummauerte Stadt, die nur betreten kann, wer seinen eigenen Schatten zurücklässt: Hier lebt das wahre Ich des Mädchens, in das sich der namenlose Erzähler mit siebzehn Jahren unsterblich verliebt. Er macht sich auf die Suche nach ihm, gelangt in die Stadt und ihre geheimnisvolle Bibliothek, doch das Mädchen erkennt ihn nicht mehr. Unter rätselhaften Umständen gerät der Erzähler zurück in die Welt jenseits der Mauer. Er zieht nach Tokio, arbeitet im Buchhandel, hat wechselnde Freundinnen. Die Erinnerung an das Mädchen und die ummauerte Stadt lässt ihn nicht los. Schließlich kündigt er und nimmt eine Stelle in einer alten Bücherei in der Präfektur Fukushima an. Die Realität gerät knirschend ins Wanken – und der Erzähler muss sich fragen, was ihn an diese Welt bindet.



ET: 12.01.2024

Haruki Murakami
Aus dem Japanischen von Ursula Gräfe
Die Stadt und ihre ungewisse Mauer

Ungekürzte Lesung von David Nathan
ca. 1300 Minuten
ISBN: 9783957133175 (CD) / 9783844938227
(digital)

Über den Autor

Haruki Murakami, 1949 in Kyoto geboren, lebte über längere Zeit in den USA und in Europa und ist der gefeierte und mit höchsten Literaturpreisen ausgezeichnete Autor zahlreicher Romane und Erzählungen. Sein Roman »Gefährliche Geliebte« entzweite das Literarische Quartett, mit »Mister Aufziehvogel« schrieb er das Kultbuch seiner Generation und »Die Pilgerjahre des farblosen Herrn Tazaki« brachen in Japan alle Verkaufsrekorde. Auch in Deutschland standen die Titel an der Spitze der Bestsellerliste.

Über die Übersetzerin

Ursula Gräfe, geboren 1956, hat in Frankfurt am Main Japanologie und Anglistik studiert. Aus dem Japanischen übersetzte sie u. a. Yukio Mishima, Hiromi Kawakami und Sayaka Murata. Für DuMont überträgt sie die Werke Haruki Murakamis ins Deutsche. 2019 erhielt sie den japanischen Noma Award for the Translation of Japanese Literature.

Über den Sprecher

David Nathan begann bereits mit zehn Jahren erste Synchronrollen zu sprechen und ist heute die deutsche Synchronstimme von Hollywoodgrößen wie Johnny Depp und Christian Bale. Er gilt als einer der gefragtesten Hörbuchsprecher Deutschlands. Von Haruki Murakami hat er bereits »Die Chroniken eines Aufziehvogels« [[Hörprobe](#)], »Die Ermordung des Commendatore Band I« [[Hörprobe](#)] und »Die Ermordung des Commendatore Band II« [[Hörprobe](#)] sowie »Wilde Schafsjagd« [[Hörprobe](#)], »Pinball 1973« [[Hörprobe](#)] und »Wenn der Wind singt« [[Hörprobe](#)] gelesen.

Wenden Sie sich für Rezensionsexemplare, Audiofiles und Fragen zum Hörbuch gerne an:

Hörbuch Hamburg Verlag
Julia Bergemann
Telefon: (040) 897 207 8 14
E-Mail: presse@hoerbuch-hamburg.de

Buchausgabe DuMont



Haruki Murakami
Aus dem Japanischen von Ursula Gräfe
[Die Stadt und ihre ungewisse Mauer](#)

Roman
ET: 12.01.2023
672 Seiten
ISBN: 9783832168391

Kontakt: Julie Kupperfahenberg,
Julie.Kuepperfahenberg@dumont.de